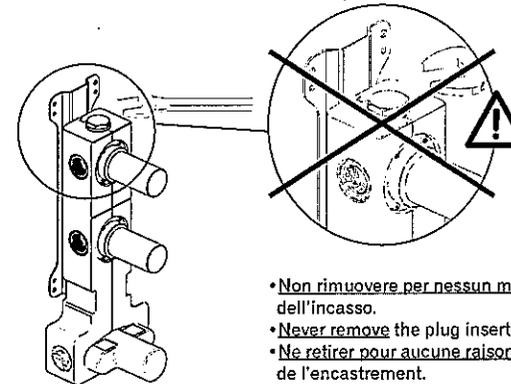
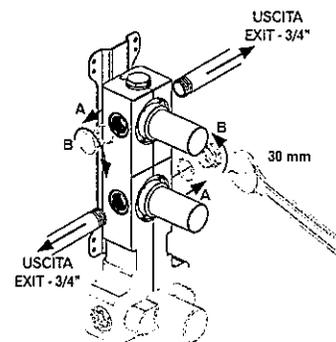


1

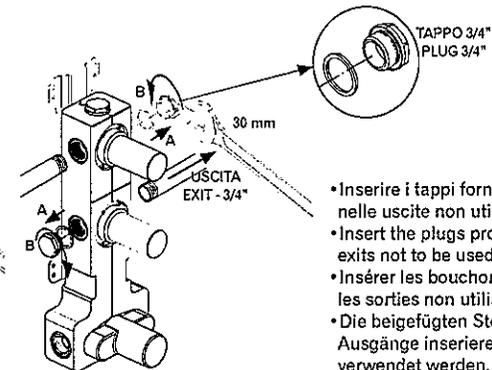


2

- **Non rimuovere per nessun motivo** il tappo posto nella parte superiore dell'incasso.
- **Never remove** the plug inserted in the upper part of the inset.
- **Ne retirer pour aucune raison** le bouchon situé dans la partie supérieure de l'encastrement.
- **Den Stopfen** vom oberen Teil des Einbaus niemals entfernen.
- **No retire la tapa por alguna razón** en la parte superior de la colección.



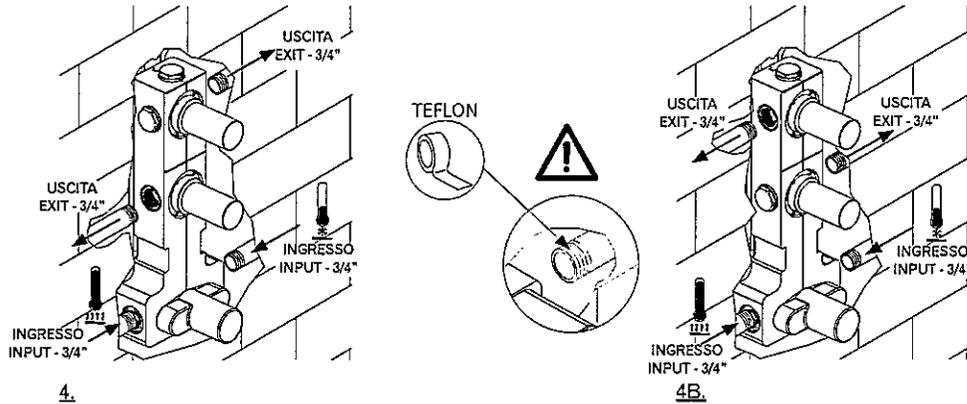
3A



3B

- Inserire i tappi forniti in dotazione nelle uscite non utilizzate.
- Insert the plugs provided in the exits not to be used.
- Insérer les bouchons fournis dans les sorties non utilisées.
- Die beigelegten Stopfen in die Ausgänge inserieren, die nicht verwendet werden.
- Inserte los tapones suministrados en las salidas no utilizadas.

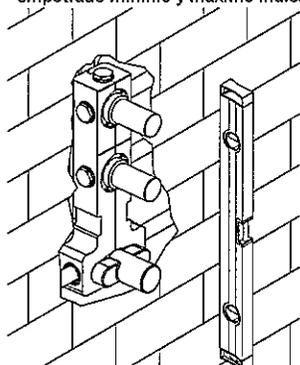
- Esempi installazione entrata ed uscita acqua (utilizzare del teflon sui filetti delle tubazioni);
- Sample installation and water outlet (use Teflon on the pipe threads);
- Exemple de câblage de l'entrée et de la sortie de l'eau (utiliser du téflon sur les filets des tuyaux);
- Beispiele Installation des Wasserein- und austritts (hierzu Teflon auf den Rohrgewinden verwenden);
- Ejemplo de cableado entrada y salida de agua (utilizar teflón en las roscas de las tuberías);



4.

4B.

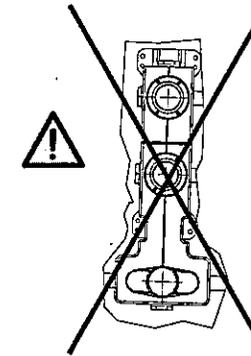
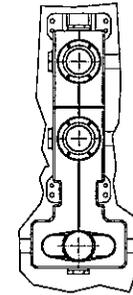
- Con l'ausilio di una livella posizionare correttamente il corpo incasso sia in orizzontale che in verticale seguendo le specifiche delle figure seguenti prestando particolare attenzione alla profondità d'incasso minima e massima riportate sulle etichette poste sulla protezione.
- With the help of a level, correctly position the built-in body both horizontally and vertically according to the specifications of the following indications, paying particular attention to the minimum and maximum mounting depth information on labels on the protective covering.
- À l'aide d'un niveau, placer correctement le corps à encastrer aussi bien à l'horizontale qu'à la verticale en suivant les caractéristiques des figures ci-dessous et en prêtant attention à la profondeur d'encastrement minimum et maximum indiquées sur les étiquettes placées sur la protection.
- Mithilfe einer Wasserwaage den Einbaukörper sowohl horizontal als auch vertikal korrekt positionieren und hierbei die nachfolgenden spezifischen Abbildungen befolgen. Unbedingt die auf den Etiketten der Schutzvorrichtungen ersichtliche minimale und maximale Einbautiefe einhalten.
- Con la ayuda de un nivel, posicionar correctamente el cuerpo a empotrar de manera horizontal y vertical siguiendo las indicaciones de las figuras a continuación prestando especial atención a la profundidad del empotrado mínimo y máximo indicada en las etiquetas ubicadas en la protección.



5A.



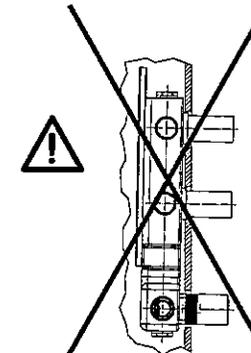
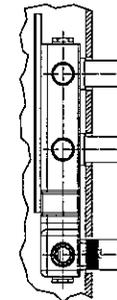
6A.



6B.

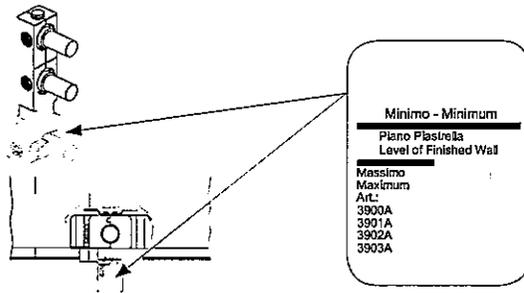


7A.



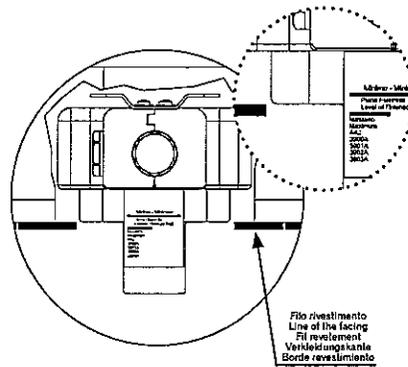
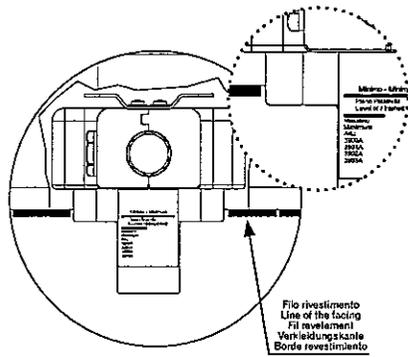
7B.

- Localizzazione dell'etichetta:
- Position of the label:
- Localisation de l'étiquette:
- Etikettenlokalisierung:
- Localización de la etiqueta:

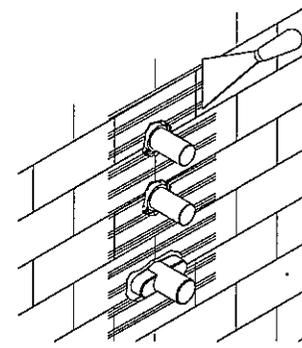


profondità minima / minimum depth /
profondeur minimale / minimale tiefe /
profundidad mínima

profondità massima / maximum depth /
profondeur maximale / maximale tiefe /
profundidad máxima

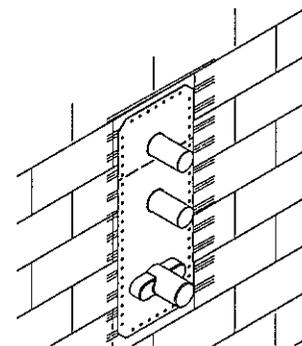


- Mettere in pressione l'impianto per verificarne la tenuta e la corretta installazione
- Put the system under pressure in order to verify the hold and correct installation
- L'installation sous pression pour en vérifier l'étanchéité et le bon fonctionnement
- Installation unter Druck stellen um das Fassungsvermögen und den korrekten Einbau zu überprüfen
- Presurizar la planta para comprobar su retención instalación correcta



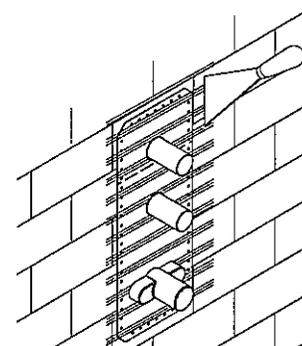
8.

- Applicare il collante sulla parete con l'utilizzo di una spatola
- Apply the adhesive to the wall with a spatula
- Appliquer le produit collant sur le mur avec une spatule
- Den Klebstoff mit einer Spachtel an die Wand auftragen
- Aplicar el adhesivo a la pared con una espátula



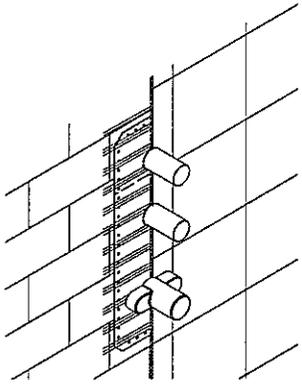
9.

- Inserire la guarnizione in dotazione facendola aderire perfettamente alla parete e premere uniformemente su tutta la superficie
- Insert the gasket provided so that it adheres perfectly to the wall and press its entire surface evenly
- Insérer le joint fourni en le faisant adhérer parfaitement au mur et appuyer uniformément sur toute la surface
- Die mitgelieferte Scheibe inserieren, so dass sie perfekt an die Wand heftet und ihre ganze Oberfläche einheitlich an die Wand drücken
- Inserte la junta prevista para que se adhiera perfectamente a la pared y pulsar toda su superficie de manera uniforme



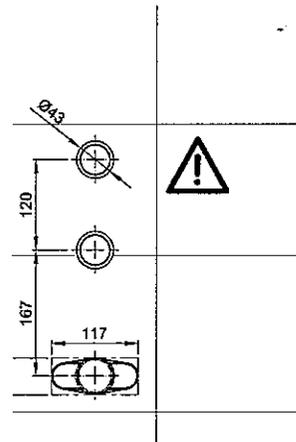
10.

- Applicare nuovamente il collante su tutta la guarnizione e nell'area adiacente
- Reapply the adhesive to all of the gasket and the surrounding area
- Applique de nouveau le produit collant sur tout le joint et autour
- Den Klebstoff auf die ganze Scheibe und den umgebenden Bereich wieder auftragen
- Volver a aplicar el adhesivo a toda la empaque y la zona circundante



11.

- In figura 12 sono riportate le misure minime per il taglio delle piastrelle e interassi per pre-forare il rivestimento.
- Figure 12 shows the minimum measures for cutting tiles and distances to pre-drill the cover.
- Sur la figure 12 sont indiquées les dimensions minimum pour la découpe des carreaux et extraxes pour percer le revêtement au préalable.
- Auf Abbildung 12 befinden sich die Mindestmaße für den Fliesenschnitt und Achsabstände für das Vorbohren der Verkleidung.
- En la figura 12 se indican las medidas mínimas para el corte de los azulejos y la distancia entre los orificios para perforar previamente el revestimiento.



12.